

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 92 (1966)
Heft: 43

Rubrik: Am Hitsch si Mainig

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Lebenskünstler trinken Appenzeller Alpenbitter



...weil rein pflanzlich
(Alpenkräuter)! Und
weil so unvergleichlich
ausgewogen: Nicht zu
bitter und nicht zu süß.
Darum immer ideal,
sec und gespritzt.

**Charakter... Stil...
Persönlichkeit...!**



51



Um Gitsch si Mainig



zOpfikon-Glattbrugg, im Khan-
toon Zürri dunna, hends aswas
ussagfunda. Wäärand da Summar-
feeria sind dSchtrooßa, dTrottowar
und dRendar vu da Gäärta viil
suubarar gsii, als schu a paar Taag,
nochdemm dSchual widar aagfanga

khaa hätt. Zückharli- und Schar-
nioolpapiir isch widar ummaglääga,
Hölzli und Khübbali vu Glasse,
Khöügummireschta und susch no
allarlaj. Und wäär isch tschuld an
därre khoga Saurej? Natürli
dSchualargoofa. Das haißt – ai-
gantli nitta.

Im Gmainsaazaigar vu Opfikha-
Glattbrugg isch zunara Akhzioon
(Gartenfreude) uufgruafa worda.
As isch abar khai Uufruaf an
dGoofa gsii, dafür abar an dLeh-
rar und an dSchualpflägg. As sej
Pflicht und dSchuldikhait vu Leh-
rar und Pflägg daß ma denna

Goofa entli säägi, daß sii nitt alla
Dräckh aifach uff dSchtrooß häära
kheja söllandi.

I wetti dar Akhzioon Gaartafröid
no a witaru Voorschlaag mahha.
Wenn dSchual uus isch, so hend jo
zletschtamend dLehrar nüüt mee
ztua. Also khamma sii varpflichta,
zum uff dSchtrooßa goo und dött
uufzpassa, daß dGoofa nüüt uff da
Booda khejand. Wenss trotzdem
sötti passiera, so sind dLehrar
sälbar tschuld und hend Schtrooßa
und Trottowar sauber zmahha. Ma
schpaart uff dia Art eersch no a
Schtrooßawüschar.

Kharioos! Vu dan Eltara vu da
Saugoofa schtoot in demm Uufruaf
khai Wort. Daß a rächti Khindar-
schubba dahai sötti apghalta
wärda – dia säbba Zitta sind var-
bej. Allas, was mit Arzüühlig ztua
hätt, sötti dSchual übernee und
wenss denn nitt zkhlappla khunnt,
wäär isch tschuld? dSchual, dLeh-
rar. Was hätt ma früanar zunama
Buab odar Maitli gsaid, wo sich
nitt rächt uufgfüart hätt: Du,
wemm khöörst? Und was said ma
hütt inama gliiha Fall? Du, zu
wemm goosch in dSchual...

4 Tabake, jeder ein Genuss - wählen Sie nach Ihrer Vorliebe



Aromatische Amerikaner-Mischung
von internationalem Niveau



Promesse, eine natürlich duftende,
wirklich milde English-Mixture



Holland's Vlag,
der Holländer-Tabak
moderner Prägung —
ein Cavendish-Tabak



Governor's, eine herrlich
duftende amerikanische
Mischung im
Holländer-Schnitt